

TAKE
FREE

紅葉と温泉の里へようこそ

マチ歩きBOOK

定山溪

MACHI ARUKI BOOK JOZANKEI

錦に染まった秋が過ぎ去ると、湯気の向こうは雪景色。
桜がマチを春色に染めたあと新緑の息吹が包み込む。
四季折々の顔を持つこのマチを、少し歩いてみませんか。
湯けむりの向こう側には素敵な出会いがきっとまっているよ。



企画・発行

一般社団法人
定山溪観光協会

取材協力

マチ歩きBOOK
歩らいいふ



五大紅葉を見に行くバス

バス乗り場 & 受付は 定山溪観光案内所へ

五大紅葉へ行く各バスは「定山溪観光案内所」が発着の起点となっています。エリア内の事なら、なんでも情報が揃うので、まずはここを訪れてみて。

定山溪観光案内所

住 札幌市南区定山溪温泉東3丁目225-1
T 011-598-2012
営 9:00～17:00

※但し、札幌駅発着の「かっぱライナー号」は別となります。AREA5の八剣山エリアへは、札幌駅と定山溪を結ぶ直行バス「かっぱライナー号」をご利用ください。
※かっぱライナー号を除く各バスは、事前予約はできません。当日観光案内所で先着順の受付となります。

定山溪エリアは、豊かな自然に恵まれた全国でも有数の紅葉名所。支笏洞爺国立公園に位置しています。

「温泉街の各所」、千丈岩と定山湖のコントラストが美しい「豊平峡ダム」、石狩湾を一望できる「札幌国際スキー場」、360度紅葉に囲まれた「定山溪ファーム」、ゴツゴツとした岩山が象徴の「八剣山エリア」。これらの五カ所の紅葉絶景エリアを「五大紅葉」と言います。紅葉の時期は、その五カ所のスポットへ各バスを運行。

紅葉を存分に楽しめます。

五大紅葉とは



マチ歩きBOOK 定山溪 CONTENTS

- 3 五大紅葉とは
- 4～ とことこマップ～定山溪温泉
- 6～ ぶらり寄りみちJOZANKEI
- 8～ 五大紅葉バス運行情報
- 12～ 国立公園の自然を満喫するアクティビティ
- 14 温泉&旅館・ホテル情報
- 15～ おんせんがいのしごとにな
- 18～ Jozankei Onsen, Town Walking Map

温泉街をぶらぶら歩いて、
地元の素敵な人たちに会いましょう。
とっておきの情報もお見逃しなく

9月下旬頃から木々が色づき
10月には紅葉の見頃を迎えます。
豊平峡の紅葉、
札幌国際スキー場の紅葉ゴンドラ、
そびえ立つ八剣山の紅葉…
観るだけではなく、
溪谷のカヌーや秋の果物狩り、
ワイナリーやツリートレッキング等、
アクティブに遊ぶ事もできます。



定山溪といえば、温泉ですよね。
八剣山・小金湯エリア、豊平峡エリア、札幌国際スキー場、
薄別温泉も含めて「定山溪エリア」と呼ぶんです。

とことこマップ

定山溪温泉

イラスト：にたどり はるな



定山溪ネイチャールミナリエ

定山溪の自然を活かした美しいライトアップイベント! 吊橋までの散策路を、趣向を凝らしたさまざまな光で幻想的な世界を演出します。(10月20日まで)



二見吊橋

湯の花 定山溪殿

カツサンドはパンは軽トーストしてありカツは揚げたて!

軽食&喫茶 フランヤ

創業46年。生まれも育ちも定山溪のご主人。美味しいサイフォンコーヒーが飲める喫茶店。カツメニューがおすすめ! 現在、息子夫婦との4人体制。

奥定山溪温泉 佳松御苑

夏から秋まで100日間だけお目にかかるかき氷。食べにきた人は別途540円で「森乃湯」に入浴也可。温泉で温まった後のかき氷は、カ・ク・ベ・ツです。(今年は10/25まで)

中に入ると右奥に扉が…。その奥には…

森乃湯(森乃湯内)

岩戸観音堂

のんびり過ごせる足湯&ラウンジ

P07 心の里 定山

地元八剣山をはじめ北海道のフルーツを使った手作りスイーツが人気! 上品な甘さのアップルパイはパリパリサクサク!

ジェイグラー J-glacée

ぬくもりの宿 ふる川

P17 食堂 こんの

おもひで屋

定山溪ホテル

大黒屋商店

P15

居酒屋 北のかっぱ

その日の分はその日の朝つくります。開店すぐの蒸したてはかほかを是非!

公共無料 駐車場

居酒屋 北のかっぱ

「密」はいけません! 夕方からビアガーデンを実施!(10月いっぱい) ご主人のオススメはコク旨のあんかけ焼きそば!

炭火食事処 桑乃木

定山溪第一賓亭 翠山亭

坂ノ上の最中 P16

幼なじみの2代目ご夫婦で創業以来の味を守っています。奥さまオススメの塩ラーメンはどんぶりの底まで見えそうな澄んだスープです!

翠蝶館

女性のための宿

ホテル 鹿の湯

豊富な品揃えのお土産屋さん。表の自販機に注目! おでん缶とみそラーメン缶が入ってるう〜!!! ふる川の「おもひで屋」も行ってみて!

おでん 翠山

敷島 定山溪別邸

ぼくのグッズもいっぱいあるよ!

シャレーアイビー 定山溪

宿泊者向けに20種類の蜂蜜バイキングがあるよ!

章月グランドホテル

バーテラス ベーカリー&カフェ 定山溪万世閣 ホテルミリオート

足湯につかりながら焼きたてパンを楽しめます! 極楽極楽。かっぱんをクリームパン(顔)とメロンパン(コウラ)で完成させよう~

定山溪神社

翠山亭倶楽部 定山溪

旅籠屋 定山溪商店

グラスフェッドで無添加、カラダにやさしい!

定山溪大橋

TAKE OUT

定山溪ビューホテル

釣り好き親子のおそば屋さん 生そば 紅葉亭

P06

味処 おざわ

この地で31年。仲良しご夫婦のお店。刺身に焼鳥、ラーメンと北海道の味を堪能できます。初めてのお客さまも入りやすいお店。

松尾 ジンギスカン

定山溪観光案内所

フレンドリーなスタッフが、定山溪のことなら何でもご案内します。困ったときにお立ち寄りください!

悠久の宿 白系

「ここ、松ジン???」カウンターに並んだ巨大水槽にはカニ、カキ、ホタテ、ツブなどが生息中! 北海道の海鮮メニューが食べられる不思議なジンギスカン屋さん。

定山溪 鶴鳴リゾートスパ 森の湯

定山溪ファームエリア P11

豊平峡エリア P10

薄別温泉

豊平峡温泉(ONSEN食堂)

錦和荘

温泉につかった後はゆっくりお食事。豊平峡名物「ネパール人の作るインドカレー」(笑)が旨い〜! もちもちふわふわの顔より大きいナンにつけて頬張ろう!

ヴェルジネバッカー Vergine Baccano

こちらのパンは外はサクサク、中はしっとりもちもちで北海道産小麦の香りが豊か。その秘密はご主人自ら作ったレンガ造りの石窯で高温で焼くからなのだから。買ってそのまま、自然あふれる外のカフェでいただくのもオツで〜す。

かき揚げが井からはみだしている「野菜天ぷらそば」が人気! 磯切り蕎麦と鰹出汁との相性はつづ〜ん!

そば処 鳥花雪

札幌

秋は五大紅葉スポットへ

札幌国際スキー場エリア P9

八剣山エリア P11

八剣山ワイナリー P06

キッチン&マリエ

小金湯温泉

START

厳かな気持ちで足を運んで欲しい、 定山溪のパワースポット。

坂道の途中に赤い屋根の小さなお堂があります。昔、定山溪-小樽間の自動車道の工事の際に多くの殉職者が出たことから、その供養と交通安全、定山溪温泉の発展を祈願して建立されました。1936年の事です。このお堂、祭壇のすぐ右側に洞窟への扉があって中には33体の観音様が安置されているんです。「昔ははじめじめした洞窟内を裸電球がぼんやり照らしててね、ちょっと怖かったのよ〜」と地元のお母さん。今は明るいライトが洞窟内を照らしていますのでご安心を。



お気に入りの
観音様を
探してみてね。



岩戸観音堂

住 札幌市南区定山溪温泉西4丁目
T 011-598-2012(定山溪観光協会)
営 7:00〜20:00
料 洞窟拝観料/大人300円 子供100円



心の里定山

住 札幌市南区定山溪温泉西4丁目372-1
T 011-598-5888
営 10:00〜18:00
料 お一人/税込1,500円(お茶菓子・飲み物サービス有)
※小学生以下はご利用できません

心が洗われる
気がする〜。



ただ居るだけで心が安らぐ。
そんな定山溪の楽しみ方もあります。

流れる水の音を聞きながら、ただぼ〜っと過ごす1日。そんな風に過ごせる場所があります。定山溪の豊かな自然を再現した小さな森をすすんでいくと現れる和の邸宅。開放感いっぱいのガラス張りのラウンジは、水が流れる滝や木々を臨むようにテーブルや椅子が配置。ここには、足湯やライブラリー、小さな美術館もあります。四季折々の美しい景色を眺めながら、のんびりと時を過ごすもよし、読書するもよし。まるで森の中で過ごしているような「定山溪時間」を満喫しませんか。

代々受け継がれる極細の上品な お蕎麦をツルツルペロリ。

かつてここには札幌から定山溪へと多くの観光客を運び続けた「定山溪鉄道」がありました。その時代から90年以上の長きにわたりここで蕎麦店を営むのが「生そば紅葉亭」。三代目店主の孝一さんと共に四代目となる息子の剣介さんが厨房に立ちます。人気メニューの「天ざるそば」には、夏はイワナやヤマベ、冬はワカサギ、春は山菜など「定山溪の旬」の揚げたて天ぷらがサービス!この「おまけ」目当てのお客さんも多いみたい。定休日になると親子で「おまけ」を釣りにでかけるのだとか。



生そば 紅葉亭

住 札幌市南区定山溪温泉東3丁目
T 011-598-2421
営 11:00〜17:00(そばがなくなり次第終了)
休 水曜日・第三木曜日



天ぷら
サクサク〜♪



八剣山キッチン&マルシェ

住 札幌市南区砥山194-1
T 011-596-5778
営 10:00〜17:00(レストラン 11:00〜L.O.16:30)
休 水曜日



美しい景色にどっぷり浸かって、
「八剣山」を食べて飲んで。

八剣山の南山麓。美しい山々を背にひととき映える葡萄色のワイナリー。ここに、ワインの他、地域の新鮮野菜や加工品を購入できるマルシェと、お料理やスイーツを楽しめるレストランが誕生しました。自家農園産ビーツのソースに、細貝農園のフレッシュハーブがたっぷりの「マルゲリータ」、古川農場のソーセージを使ってちょっとピリ辛に仕上げた「カレーヴルスト」などなど、この地域で採れる食材をふんだんに取り入れたメニューはどれもワインとの相性抜群・となると、飲みたくなってしまいますよね。運転手さんの確保をお忘れなく。

JOZANKKEI

ぶらり寄りみち

サバの竜田揚げが
中に入った
「サバサンド」も
人気だよ。

ゴンドラに乗って山頂へ 紅葉の空中散歩



※新型コロナウイルス感染防止対策のため、運行内容が変更になる場合があります。

札幌国際スキー場

SAPPORO KOKUSAI SKI RESORT

詳細はホームページにて



<https://www.sapporo-kokusai.jp>



紅葉ゴンドラライナー (定山溪観光案内所 ⇄ 札幌国際スキー場)

■運行期間

2020年10月3日(土)～18日(日)

■定員

各便28名(各便先着順)
※感染症防止対策のため、通常より半分の定員で運行

■料金

①バス往復券:お一人様1,000円(大人)、500円(小人)
②紅葉ゴンドラ往復乗車券+バス往復券セット:
お一人様2,000円(大人のみ)

■受付方法

定山溪観光案内所にて、当日分のみ受付
(各便先着順)。

■バス運行時間

定山溪観光案内所→札幌国際スキー場

往路	1便	9:10 ▶ 9:40
	2便	11:35 ▶ 12:05
	3便	14:00 ▶ 14:30

札幌国際スキー場→定山溪観光案内所

復路	1便	10:55 ▶ 11:25
	2便	13:20 ▶ 13:50
	3便	15:45 ▶ 16:15

※復路は、往路で乗車した便にご乗車ください。



紅葉ゴンドラ運行概要

■運行期間

2020年9月26日(土)～10月18日(日)

■往復料金

大人(中学生以上)1,200円、小学生600円
※ゴンドラパック(ゴンドラ往復+食事)大人1,500円

■運行期間

9:30-15:30(上り最終乗車15:00)

※紅葉ゴンドラ往復券を購入の際「ロープウェイカード」を
プレゼントしています。ご希望の方はお申し出ください。
※悪天候によりゴンドラの運行が中止となる場合があります。



定山溪温泉エリア

JOZANKEI ONSEN AREA

水面に映る紅葉も見事!

吊橋から続く散策路で

贅沢なひとときを



紅葉かっぱバス (定山溪観光案内所 ⇄ 紅葉名所)

定山溪の知られざる絶景紅葉ポイントを地元ボランティアガイドがご案内する周遊バス。紅葉の美しい橋を巡り、八剣山・小金湯エリアの紅葉を楽しみ、案内所に戻って来ます。途中、地元野菜や果物が買えるお楽しみもあります。

■運行期間

2020年10月1日(木)～10月21日(水)

■定員

各便28名(各便先着順)
※感染症防止対策のため、通常より半分の定員で運行

■料金

1座席500円(大人、子供同一料金)

■受付方法

定山溪観光案内所にて、当日分のみ受付

■バス運行時間

9:15/11:15/13:15/15:15

■所要時間

各便約65分

五大紅葉
バス運行情報





八剣山エリア

MT.HAKKENZAN AREA



ワイナリーや乗馬クラブ、
果樹園などが集まるエリア。

八剣山(標高498m)山頂からのパノラマ紅葉も！



じょうてつバス「かっぱライナー号」

(札幌駅バスターミナル⇄八剣山⇄定山溪温泉)

- 運行期間／2020年5月1日(金)～10月31日(土)
- 定員／各便24名(予約制)
※感染症防止対策のため、通常より半分の定員で運行。
- 料金／①札幌駅→八剣山:¥710 ②定山溪→八剣山:¥410
- 受付方法
じょうてつバスに電話又はWEBにて、利用日前日の17時までに予約。
●TEL 0120-737-109(9:00～17:00)
●WEBは右記QRコードより



定山溪ファーム

JOZANKEI FARM



果物狩りにツリーアドベンチャー、
オーチャードガーデンと紅葉のコラボレーション
自家製のグルメで、お腹も大満足



定山溪ファーム無料シャトルバス

(定山溪観光案内所(受付不要)⇄定山溪ファーム)

- 運行期間／2020年10月1日(木)～10月19日(月)
- 運行時間／9:40～15:00
- 運行間隔／おおよそ30～40分間隔
- 定員／各便18名
- 料金／無料
- バス形体／9名乗り大型ワンボックス2台

定山湖と千丈岩が
織りなす自然美と、

アーチ式ダムの景観美を望む



豊平峡ダム

HOHEIKYO DAM



豊平峡ダムライナー

(定山溪観光案内所⇄ハイブリッド電気バス乗り場)

- 運行期間
2020年10月3日(土)～10月18日(日)
- 定員
各便30名(各便先着順)
※感染症防止対策のため、通常より半分の定員で運行
- 料金
①バス往復券:お一人様500円(大人、子供同一料金)
②豊平峡ダム電気バス往復券+ダムライナー往復券セット:
お一人様1,000円(大人のみ)
- 受付方法
定山溪観光案内所にて、当日のみ受付(各便先着順)。
- バス運行時間

定山溪観光案内所 →豊平峡ダム駐車場		豊平峡ダム駐車場 →定山溪観光案内所着	
往路	1便 9:30 ▶ 9:45	復路	1便 11:00 ▶ 11:15
	2便 10:30 ▶ 10:45		2便 12:50 ▶ 13:05
	3便 12:30 ▶ 12:45		3便 14:15 ▶ 14:30
	4便 13:50 ▶ 14:05		4便 15:15 ▶ 15:30

※復路は往路で乗車した便にご乗車ください。

※新型コロナウイルス感染防止対策のため、運行内容が変更となる場合があります。



ハイブリッド電気バス運行

支笏洞爺国立公園の自然環境に配慮し
て、豊平峡ダムでは一般車両の通行規制
を行なっています。駐車場からはハイブ
リッド電気バスをご利用下さい。

- 運行期間
2020年11月3日(火・祝)まで(予定)
- 時間
8:45～16:00(下り最終便16:30)
- 料金
往復大人(中学生以上)640円、小人(小学生)320円、未就学児無料



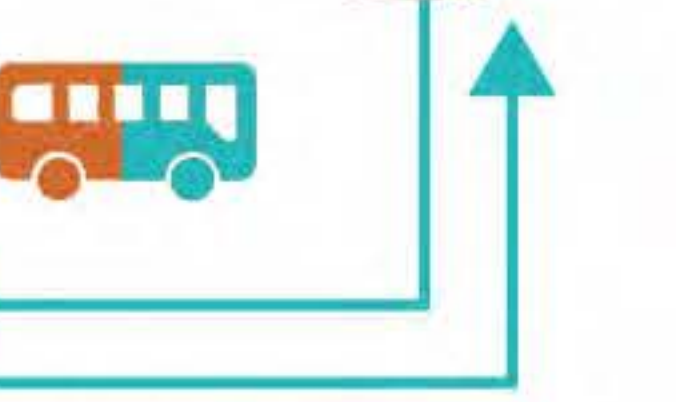
豊平峡ダムライナー



定山溪観光案内所 発

ハイブリッド電気バス乗り場
(乗り換え:豊平峡ダム駐車場)

豊平峡ダム 着



ハイブリッド電気バス

豊平峡
—
エリア

HOHEIKYO

野外クッキング

国立公園内の「森の観察会」や「銀河の会」の他、「石窯料理体験」キャンプファイヤー等、家族やグループで楽しもう!

定山溪自然の村
Jozankei Nature Village

- 住 札幌市南区定山溪(豊平峡ダム下流国有林野)
- T 011-598-3100 W <https://www.sj-naturevillage.jp/>
- 料 森の観察会 無料(9:00~10:00、定員10組程度)、銀河の会 無料※宿泊者専用プログラム(19:00~1時間程度、毎月土曜日)、石窯料理体験 1窯あり¥1,000、扉なし¥500(9:00~、11:00~、14:00~、16:00~、18:00~/事前要予約、食材は各自で用意)

ツリートレッキング&
秋の果物狩り

果物狩りはもちろん、ツリートレッキングやジップラインも楽しめる。園内で採れた果物や野菜を使ったオリジナルグルメも是非味わって。

定山溪ファーム
Jozankei Farm

- 住 札幌市南区定山溪832(豊平峡ダムに向かう道に案内看板あり)
- T 011-598-4050 W <https://jozankei-farm.com/>
- 料 9:00~17:00
入園料大人(中学生以上)¥660、子ども(4歳以上)¥550、乳幼児(3歳以下)無料、ブカの森アドベンチャーワールド(ツリートレッキング) 初級コース¥1,500、上級コース¥2,000

ノースサファリ
サッポロ
WELCOME!



ノースサファリサッポロ North Safari Sapporo

- 住 札幌市南区豊滝469-1
- T 080-1869-6443 W <https://www.north-safari.com/>
- 営 9月~11月10:00~17:00(土日祝日9:00~17:00)最終入園は閉園1時間前まで
- 料 入園料大人(中学生以上)¥1,800、小人(小学生以下)¥600、3歳以下無料

定山溪
—
エリア

JOZANKEI

JOZANKEI
ACTIVITIES

6

豊平川カヌー

溪谷の紅葉を川面から眺める約1kmのコース。緩やかな川の流れの中、ガイド付きでどなたでも気軽に楽しめます。(要予約)

アミューズスポーツ
Amuse Sports

- 住 玉川橋付近(乗り場)
- T 0570-011-411(アミューズスポーツ 予約受付9:30~18:00)
- W <https://amuse-sports.com/summer/course/toyohira/>
- 営 集合場所 足のふれあい太郎の湯(15分前集合)
- 出発時間 10:00~、12:00~、14:00~(各所要約60分)
- 料 大人(中学生以上)¥4,000、小学生¥3,000、未就児¥1,000(税・保険料込、カヌー用具レンタル込)※最少催行人員2名~

体験型
ふれあい動物園

「ヤギのお散歩」「キリンの餌やり」「アニマルグランピング」など、個性的なプログラムが盛りだくさん。実際に動物に触れる事もできる。

JOZANKEI
ACTIVITIES
3

八剣山ワイナリー
Hakkenzan Winery

- 住 札幌市南区砥山194-1(かっぱライナー号「八剣山中央口」下車(〜10/31))
- T 011-596-5778
- W <https://hakkenzanwine.com/>
- 営 マルシェ10:00~17:00、レストラン11:00~17:00(L.O 16:30)
- 休 水曜日
- 料 北海道産ワイン キャンベル、ポートランド各¥3,870(税込)

ワイナリー見学

地質から研究し、地ワインを醸造。試飲もOKで、2F展望デッキからの眺めも最高。「八剣山キッチン&マルシェ」では地元産の農産物が味わえる。

乗馬

自分で馬を操って馬場の外まで出て行く「ワイルドライド」がおすすめ。歩く、止まる、曲がるの練習をしたら早速でかけよう。馬の背からみる景色は格別。

ワイルド Mustang's
Wild Mustang's

- 住 札幌市南区砥山114番地(かっぱライナー号「八剣山中央口」下車(〜10/31))
- T 011-596-5040 W <http://wildmustangs.jp/>
- 営 9:00~18:00
- 料 ワイルドライド 50分¥10,000 80分¥15,000 ※対象小学生以上

秋の果物狩り

プルーン、ぶどう、りんご、ナシなど秋の果物狩りが楽しめます。各果物の収穫時期は要問合せ。

砥山ふれあい果樹園
Toyama Fureai Orchard

- 住 札幌市南区砥山84番地(かっぱライナー号「八剣山南口」下車(〜10/31))
- T 011-596-2694
- W <http://www.toyamafureai.com/>
- 営 9:00~17:00
- 料 ぶどう(9月下旬~10月中旬) 大人(中学生以上)800円、小学生600円

八剣山
—
エリア

HAKKENZAN

JOZANKEI
ACTIVITIES
2

野外クッキング

炭火焼のジンギスカンやBBQが人気。キャッチ&リリースの魚釣りや園内で取れた野菜の直売も行っている。

八剣山果樹園
Hakkenzan Orchard

- 住 札幌市南区砥山126(かっぱライナー号「八剣山中央口」下車(〜10/31))
- T 011-596-2280
- W <http://www.hakkenzan.jp/>
- 営 9:00~17:00(平日)、~18:00(土日祝) レストランは11:00~
- 休 水曜日
- 料 ジンギスカン・BBQ各1人前¥1,480、生ビール¥600 手作りフルーツジュース¥400、釣り堀¥500



夏が過ぎると おまんじゅうの季節です

ここにお嫁にきておまんじゅうを作り続けて40年。今では1日3,000個も作れるようになりましたよ～。ほら、近ごろはコロナのせいであまり腕を奮う機会がなかったでしょ？ほんとまいっちゃう！でも紅葉の季節はおまんじゅうがよく売れるの。皆さん、待ってますからね～

添加物なしの優しいおまんじゅうは
その日のうちに召し上がれ。

大黒屋商店

住 札幌市南区定山溪温泉東4丁目319
TEL 011-598-2043
営 8:00～18:00(売り切れ次第閉店)
休 水曜日

おんせんがいの
しごとにな

温泉&旅館・ホテル情報 Spa Information



エリア	温泉&旅館・ホテル名	日帰り入浴	日帰り営業時間	日帰り料金	タオル貸出
定山溪温泉	定山溪ビューホテル	○	10:00～15:00(受付～14:00) ※予約制	大人¥1,800、小人¥1,100	セット有 ¥300
	定山溪万世閣 ホテルミリオーネ	○	12:00～20:00(受付～18:00)	大人¥1,500、小人¥800	セット有 ¥300
	ホテル 鹿の湯	○	月～金13:00～20:00(受付～19:00)※水のみ15:00～ 土・祝前日13:00～15:00(受付～14:00) 日・祝日13:00～17:00(受付～16:00)"	大人¥820、小人¥410	有 バス・フェイス各¥100
	花もみじ				
	定山溪ホテル				
	定山溪第一 寛亭留 翠山亭	○	12:00～15:00	大人¥1,200、小人¥660	セット有 ¥220
	シャレーアイビー 定山溪				
	ぬくもりの宿 ふる川	○	12:00～15:00(受付～14:30)	大人¥1,500、小人¥750	セット有 ※料金に込み
	章月グランドホテル	○	13:00～19:00(受付～18:00)	大人¥1,650、小人¥825	セット有 ※料金に込み
	定山溪鶴雅リゾートスパ 森の舘	○	11:30～15:00(受付～14:30) ※予約制	ランチビュッフェセット大人¥3,300、小人¥2,090	セット有 ※料金に込み
	女性のための宿 翠蝶館				
	翠山亭倶楽部定山溪				
	厨翠山				
	旅籠屋 定山溪商店	○	13:00～24:00(受付～23:00)	大人¥980、小人なし(13歳以上から利用可)	セット有 ¥220
	敷島 定山溪別邸				
	悠久の宿 白糸	○	12:00～19:00(受付～18:00) 土日祝日～15:00、露天風呂は～13:45	大人¥650、小人¥330	要問合せ
	温泉旅館 錦和荘				
	湯の花 定山溪殿	○日帰りのみ	10:00～21:00(受付～20:30)	大人¥850、小人¥400	セット有 ¥400
薄別温泉	奥定山溪温泉 佳松御苑				
豊平峡温泉	豊平峡温泉	○日帰りのみ	10:00～22:30(受付～21:45)	大人¥1,000、小人¥500	有 バス¥520、フェイス¥220
小金湯温泉	湯元 小金湯	○	10:00～23:00(受付～22:00)	大人¥800、小人¥400	セット有 ¥250
	湯元 旬の御宿 まつの湯	○	9:00～23:00(受付～22:00)	大人¥650、小人¥300	有 セット¥300 フェイス販売¥200、バス貸出¥200

※2020年7月末現在の情報です。状況が変わる場合がございます。ご利用前に各施設にご確認ください。

温泉街で 愛が芽生えて65年

わたしはね、若い頃は仲居さんだったの。愛嬌はあるし、よく動くし気が利くって、そりゃあ人気だったわよ～。うちのお父さんは、とっても真面目で働き者だって評判の板前さん。ほら、いい男でしょ～？仕事終わりに深夜のダンスホールでよく踊ったものよ。ね、お父さん。

ご夫婦のお人柄から、
日本・海外とお国を越えて愛される店

食堂こんの

住 札幌市南区定山溪温泉西3丁目32
T 011-598-2759
営 11:30～14:00 18:00～25:00
休 お年なので不定休



かまいません、 「ギュッ」として下さい

最高の味とワクワクする美しさをカタチにするのが私のシゴト。なので、ここだけの話、このプリンとつややかなムース達がもなかに「ギュッ～」っと挟まれるのが、少々残念に思ってしまうのです。でもね、皆さんが楽しんで食べてくださっていると、やっぱり嬉しいですね。

「インスタ映え」間違いなしの
ベッピンスイーツ。

坂ノ上の最中

住 札幌市南区定山溪温泉西3丁目105 定山溪第一賣亭留翠山亭内
T 011-598-2141
営 9:30～17:00
休 火曜日



Jozankei Onsen, Town Walking Map

Illustrated by Nitadori Haruna



JOZANKEI NATURE LUMINARIE
A beautiful event that lights up the nature of Jozankei. The path to the suspension bridge will be illuminated with projection mapping to create a fantastic world. (Until October 20)

Futami Tsuribashi (suspension bridge)

Yunohana Jozankeiden (hot spring spa)

Enjoy succulent katsu sando - freshly fried cutlet sandwiched between lightly toasted bread!

Okujozankei-
onsen
Kashogyoen

Coffe & Snack
Francais

The owner of this family-run coffee shop was born and raised in Jozankei. Drink delicious Siphon coffee here. The fried cutlet menu is not to be missed!

Izakaya
Kita no Kappa

An open, spacious beer garden held in the evening (throughout October). The ankake yakisoba is delicious!

Public Free
Parking

Freshly made in the morning. Don't miss the freshest steamed manjū buns!

Daikokuya
Shoten (shop)

Jozankei Hotel

Omoide-ya
(souvenir shop)

Furukawa

Nukumori no Yado

J-glacée
(cafe)

Kokoro no satoJozan
(footbath & lounge)

Jozankei Ramen
Ninja

There is a door in the rear corner of the hall. Walk on to discover...

Shaved ice is offered from summer to autumn for 100 days only (until October 25). Visitors can also bathe in Mori no yu for an extra 540 yen. The shaved ice after a warm bath is delicious!

Birch Terrace
Bakery & Cafe
(inside of Hotel Millione)

Jozankei Manseikaku
Hotel Millione

A blissful moment of freshly baked bread while soaking in a footbath. Try "Kappon", Jozankei's mascot, with a cream-pan face and melon-pan shell.

Shogetsu
Grand Hotel

20 different kinds of honey buffet-style for our guests!

Chalet Ivy Jozankei

Find lot of my goods in there too!

Shikishima
Jozankei
Bettei

Accommodation for ladies

Suichokan

Kuriya
Suizan

Growing up together since childhood, this couple has carried on the flavor of their ramen from the previous owners. Behold the beautifully clear broth of their shio ramen!

Sakanoue no
Monaka (sweets & cafe)

Enjoy a special marriage of "Monaka + financier + mousse" bringing together Japanese and Western flavors.

Their "100 percent buckwheat noodles" takes only 10 seconds to cook.

Grill & Restaurant
Kuwanoki

to Asari & Otaru

Jozankei Tourist
Information Center

Our friendly staff is here to help you with anything you need to know about Jozankei. Stop by anytime!

Matsuo Genghis
Kahn (restaurant)

Everyone is welcome at this restaurant which has been run by a lovely couple for 31 years. Enjoy the taste of Hokkaido with sashimi, yakitori and ramen here.

Restaurant)
Ozawa

Soba Restaurant
Koyotei

Soba noodle shop run by a fishing-loving father and son.

Jozankei Oohashi
(bridge)

Contains grass-fed, additive-free healthy milk!

TAKE OUT

Neil, from USA, specializes in smooth, mouthwatering soft serve ice cream, with over 20 different combinations to choose from. Go ahead and spoil yourself!

Suizantei Club Jozankei

Amenohi to Yukinohi
(cafe & restaurant)

Gelato, pizza, and soup are served inside this stylish and unique building. Enjoy great service, especially on those "rainy days and snowy days"!

Jozankei Dam

to Sapporo

Jozankei Tsuruga
Resort Spa Mori-no-uta

Shiraito-no-taki
(falls)

Step into Matsuo Genghis Kahn, known as "Matsujin" to find giant tanks with crabs, oysters, scallops, whelks and more lining the counter. Try the best of Hokkaido's seafood at this unique restaurant.

Yukyu-no-yado
Shiraito

Tamagawa Bridge

Locale JZK
(cafe)

The classic Lagoon pool!

Jozankei View
Hotel

After soaking in the hot spring, enjoy a leisurely meal here. The Indian curry is a specialty of Hoheikyou. Comes with a large piece of naan that is larger than your face.

Kinwa-sou

Hoheikyou Onsen (hot spring)

Hoheikyou Area p10

Jozankei Farm Area p11

Plenty to do and enjoy including orchard gardens and fruit picking at Jozankei Farm, a large "fruit theme park".

Try our popular mountain curry

Let's enjoy the Top 5 Autumn Leaves

Soba resutaurant
Torihanayuki

The Vegetable Tempura Soba noodles, served Isokiri soba-style in a bonito broth topped with kakiage, is very popular!

Vergine
Baccano (bakery)

The bread baked here is crispy on the outside, moist and sticky on the inside, with the rich aroma of Hokkaido wheat. Its secret is that its baked at a high temperature in a brick oven built by the owner himself.

Hoheikyou Onsen (hot spring)

Usubetsu Onsen (hot spring)

Jozankei Onsen Area p8

Hakkenzan Winery

Hakkenzan Kitchen & Marche

Mt. Hakkenzan Area p11

Sapporo Kokusai Ski Resort Area p9

Gardener Takahashi-san

to Sapporo

START

18

定山溪温泉へのアクセス

飛行機

羽田空港

90min

関西空港

120min

仙台空港

70min

福岡空港

160min

新千歳空港

JR
37min

バス北都交通

「湯ったりライナー号」 100min

自動車

80min

JR
札幌駅

直行便「かっぱライナー号」60min

じょうてつバス 路線バス
90min

地下鉄真駒内駅

20min じょうてつバス 50min

自動車

40～50min

定山溪温泉



スポーツ公園公共駐車場
札幌市南区定山溪温泉東4丁目
(ホテルミリオート横)
※駐車スペースに限りがございます。



[新北海道スタイル]
定山溪安心宣言

定山溪 癒のご提案



詳しくは

定山溪安心宣言

で

検索

※本冊子は、(公社)北海道観光振興機構の『令和2年度地域の魅力を活かした観光地づくり推進事業(地域単独事業)』の支援を受けています。